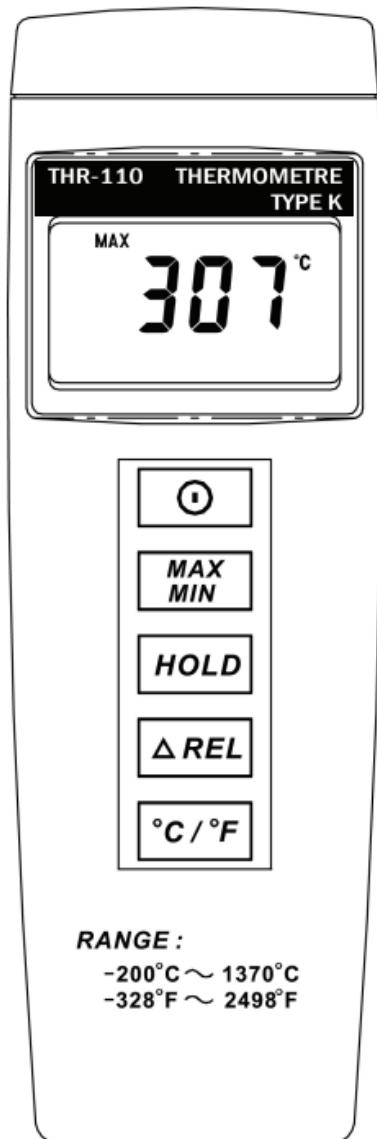




## THERMOMETRE TYPE K

**Manuel  
d'utilisation**



# **C O N T E N U**

<i>TITRE</i>	<i>PAGE</i>
I. Introduction.....	1
II. Caractéristiques.....	1
III. Explication des symboles et emplacement des touches.....	2
IV. Opérations.....	4
4.1 Mise en marche.....	4
4.2 Connexion des thermocouples.....	4
4.3 Sélection des unités.....	4
4.4 Fonction HOLD.....	4
4.5 Fonction DELTA relatif.....	4
4.6 Fonction MAX/MIN.....	4
4.7 Auto-off.....	5
4.8 Batterie faible.....	5
4.9 Calibration.....	5

## I. Introduction :

Cet outil est un thermomètre numérique à utiliser avec tout type de thermocouple comme capteur de température. L'indication de température suit le tableau de températures/tensions du Bureau National des Standards et la norme IEC584 pour les thermocouples de type K.

## II. Caractéristiques:

### Affichage numérique :

4 écrans numériques à cristaux liquides

### Plage de mesure :

-200°C ~ 1370°C -328°F ~ 2498°F

### Résolution :

-200°C~ 200°C 0.1°C ; 200°C ~1370°C 1°C  
-200°F~ 200°F 0.1°F ; 200°F ~2498°F 1°F

### Tension maximale à l'entrée du thermocouple :

60V DC, ou 24Vrms AC

### Environnement :

- Température et humidité de fonctionnement :  
0°C ~50°C (32°F ~ 122°F) ; 0 ~ 80% RH
- Température et humidité de stockage :  
-10°C to 60°C (14°F ~ 140°F); 0 ~ 80% RH
- Altitude jusqu'à 2000 mètres.

**Taux d'échantillonnage :** 0.6 fois par seconde

**Dimension :** 164×54×34mm

**Poids :** Environ 180g

### Accessoires :

Sonde de type K, Batterie, Manuel d'instructions

### Puissance requise :

Pile de 9V

### Autonomie :

Environ 150 heures avec une pile alcaline 9V

**Précision : à (23 ± 5°C )**

Plage	Précision
-200°C ~ 200°C	±(0.3% lecture + 1°C)
200°C ~ 400°C	±(0.5% lecture + 1°C)
400°C~1370°C	±(0.3% lecture + 1°C)
-328°F ~ -200°F	±(0.5% lecture + 2°F)
-200°F ~ 200°F	±(0.3% lecture + 2°F)
200°F ~ 400°F	±(0.5% lecture + 2°F)
400°F ~ 2498°F	±(0.3% lecture + 2°F)

### Coefficient de température :

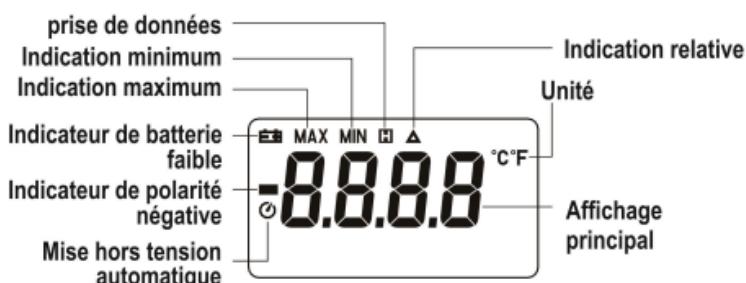
Pour les températures ambiantes comprises entre 0°C ~ 18°C and 28°C ~ 50°C, pour chaque °C compris entre 18°C et 28°C ajouter la tolérance suivante :

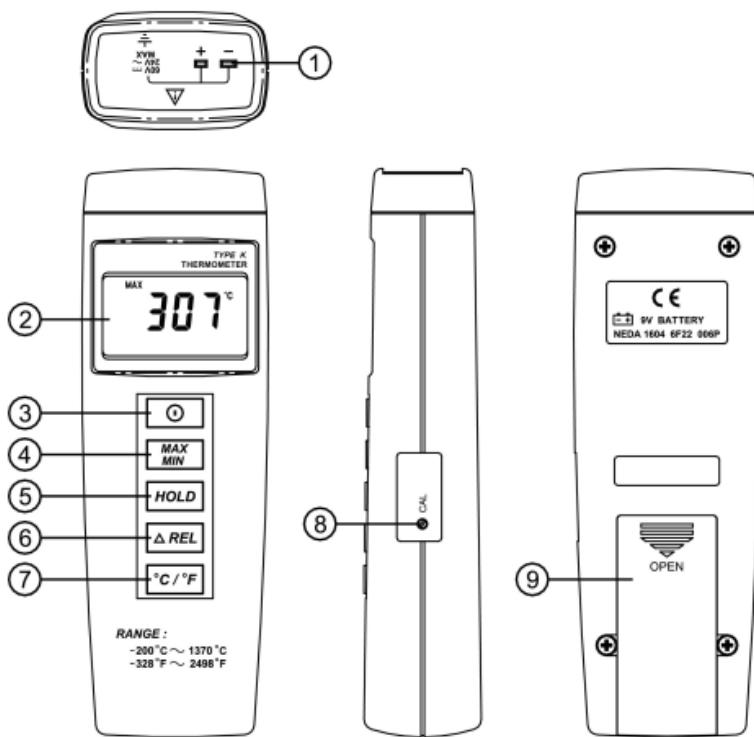
0.01% de lecture + 0.03°C  
(0.01% de lecture + 0.06°F)

### ⚠ Note:

*La précision de base n'inclut pas l'erreur de la sonde. Veuillez consulter la spécification de précision de la sonde pour plus de détails.*

## III. Symboles et emplacement des touches :





- ① Connecteur capteur de température de type K
- ② Ecran LCD
- ③ Touche marche/arrêt
- ④ Touche de contrôle min/max
- ⑤ HOLD bouton
- ⑥ Touche de fonction delta relatif
- ⑦ Touche de contrôle °C, °F
- ⑧ Vis d'étalonnage pour l'ajustage de l'appareil
- ⑨ Clapet pour la batterie

## IV. Instructions de fonctionnement :

### 4.1 Mise en marche

Appuyer sur la touche  $\textcircled{1}$  pour allumer ou éteindre le thermomètre.

### 4.2 Connexion des thermocouples

Pour la mesure, brancher le thermocouple dans le connecteur.

### 4.3 Sélectionner l'unité de température

Quand l'appareil est sous tension, l'unité de température par défaut est le Celsius ( $^{\circ}\text{C}$ ). L'utilisateur peut le changer en Fahrenheit ( $^{\circ}\text{F}$ ) en appuyant sur la touche “  $^{\circ}\text{C}/^{\circ}\text{F}$  ” et inversement.

### 4.4 Fonction HOLD

L'utilisateur peut maintenir la lecture actuelle et la conserver à l'écran en appuyant sur le bouton « HOLD ». Lorsque les données collectées ne sont plus nécessaires, il suffit d'appuyer à nouveau sur le bouton « HOLD ».

Lorsque l'appareil de mesure est en attente de données, les boutons “ **REL** ”, “ **MAX/MIN** ” et “  $^{\circ}\text{C}/^{\circ}\text{F}$  ” sont désactivés.

### 4.5 Fonction DELTA relatif :

Quand on appuie sur la touche “  $\triangle$  **REL** ”, l'appareil mémorise la valeur en cours puis affiche en temps réel la différence entre la lecture actuelle et la valeur mémorisée.

Appuyer une nouvelle fois sur la touche “  $\triangle$  **REL** ” pour sortir de cette fonction.

### 4.6 Fonction MAX/MIN:

Lorsque l'on appuie sur la touche **MAX/MIN**, l'appareil de mesure passe en mode **MAX/MIN**. Dans ce mode, la valeur maximale et la valeur minimale sont conservées simultanément dans la mémoire et mises à jour en temps réel. Lorsque le symbole **MAX** est affiché, la valeur maximale est affiché à l'écran.

Appuyez à nouveau sur MAX/MIN, puis le symbole MIN apparaît à l'écran et affiche alors la valeur minimale.

Appuyez à nouveau sur MAX/MIN, MAX, MIN clignoteront ensemble. La température actuelle est affichée et les valeurs MAX et MIN sont enregistrées et remises à jour en temps réel. Il peut appuyer sur MAX/MIN pour afficher successivement les valeurs en mémoire. Lorsque l'appareil de mesure est sous MAX/MIN, les touches « REL » et « °C/°F » sont désactivées.

Pour quitter le mode MAX/MIN, appuyer sur la touche MAX/MIN pendant 2 secondes.

#### **4.7 Mise hors tension automatique :**

Par défaut, le thermomètre est en mode de mise hors tension automatique. L'appareil se met hors tension après 30 minutes de non utilisation. La combinaison de touches à la mise sous tension peut désactiver la mise hors tension automatique. On peut appuyer sur le bouton « HOLD », puis mettre l'appareil de mesure sous tension et le symbole de mise hors tension automatique disparaîtra pour indiquer que la mise hors tension automatique est désactivée.

#### **4.8 Etat de batterie faible**

Lorsque la tension de la batterie est en dessous du seuil requis pour un bon fonctionnement, le symbole  apparaîtra et il faudra remplacer la pile.

#### **4.9 Calibration : ( Température de la pièce $23 \pm 3^\circ\text{C}$ )**

input	Adjust VR	tolerance
0 °C	VR3	$\pm 0.1^\circ\text{C}$
190 °C	VR2	$\pm 0.1^\circ\text{C}$
1000 °C	VR1	$\pm 1^\circ\text{C}$
190 °F	VR4	$\pm 0.1^\circ\text{F}$

L'étalonnage offset avec de l'eau glacée stabilisée sur l'indicateur VR3 donne un très bon résultat d'étalonnage.

---

**LINSTRUMENT**

147, avenue Marcel Mérieux  
Parc Avenir 1 – Bat C7  
FR-69530 Brignais  
T. +33 (0)952 912 000

GCBLIN307-09000